

新北市立新北高級工業職業學校 114 學年度第 1 學期 第一次段考 試題									班別		座號		電腦卡 作答
科目	字彙 與閱讀	出題 教師	吳冠宇	審題 教師	溫雅君	適用 科別	應英	適用 年級	二	姓名			是

注意事項：

- 第二大題(文意字彙)、第三大題(填空式翻譯)：於答案卷(P.5)上作答
 - 第一、二張考卷(第1-4頁)：對折後再繳交給監考老師；第三張考卷(第5頁)：無須對折，直接繳交給監考老師
 - 第5頁務必要填寫班別、座號、姓名 (任一項未填寫者，第二、三大題皆以0分計算)

一、詞彙題 (每題2分，共40分)

新北市立新北高級工業職業學校 114 學年度第 1 學期 第一次段考 試題										班別		座號		電腦卡 作答
科 目	字彙 與閱讀	出題 教師	吳冠宇	審題 教師	溫雅君	適用 科別	應英	適用 年級	二	姓名				否

二、文意字彙 (每題2分，共40分)(拼字、時態、單複數、大小寫，全對才給分)

21. During the disaster relief efforts following a strong typhoon, the mayor reminded citizens that in u_____y there is strength, encouraging everyone to lend a helping hand.
22. With the weather conditions worsening, it is highly p_____e that the outdoor concert scheduled for this afternoon will be canceled for safety reasons.
23. She studied hard and memorized the entire vocabulary list for the upcoming test; however, she s_____w went blank and failed to answer half the questions.
24. After years of volunteering at community events, he is certain that he wants to go into p_____cs, hoping to improve education and healthcare in his hometown.
25. Many refugees flocked to Germany to seek asylum, carrying only a few personal p_____ns such as family photos and small keepsakes.
26. Any personal data collected during an experiment is limited to research use and must not be used without one's p_____n under any circumstances.
27. Due to failed investments and the company's bankruptcy, the once high-spirited president was r_____ed to begging for food and shelter on the streets.
28. Many people who are not used to expressing their opinions publicly tend to have a g_____e fear of public speaking, which requires a high level of interaction between speaker and audience.
29. My parents taught me to take r_____y for my actions and be cautious with my words by allowing me to make mistakes without overprotecting me.
30. It makes sense that gamers feel a sense of a_____t when they win; however, constant victories may lead to boredom and loss of interest.
31. *Physical 100*, a South Korean reality competition series on Netflix where 100 contestants in top shape compete in extreme challenges, has drawn a large a_____e since its release.
32. The captain made a formal a_____t that the expected arrival time would be delayed due to unstable airflow making landing difficult.
33. I found my car vandalized by a group of teenage gangsters who hated anything that went against their will and enjoyed harassing others out of s_____e.
34. OST primarily stands for O_____l Soundtrack, referring to the collection of music composed or recorded for a film, TV show, or video game.
35. All chefs and cooks at the restaurant are required to carefully read the instructions that s_____y the food safety procedures to follow.

36. This café, situated on a hilltop overlooking the entire city, features a wide range of artificial landscapes and plays romantic music, making it a place f_____tly visited by celebrities.
37. When attending a formal o_____n, remember to dress properly, be punctual, greet hosts politely, engage in conversation, and avoid sensitive topics.
38. Kristy Chu, an associate professor at Shih Chien University, is a highly gifted artist; one of her student works was e_____e of her imagination of a refrigerator filled with food and drinks.
39. An experienced police officer or detective can c_____t seemingly unrelated details of a case with the crime committed.
40. The school basketball team lost the national competition because they did not cooperate well with each other; more s_____ally, they had not agreed in advance on how to play as a team.

三、填空式翻譯 (每格1分，共20分) (拼字、時態、單複數、大小寫，全對才給分)

41. 武術深植於東亞文化，透過強而有力的技巧與優雅的動作，體現了力與美的完美結合。
- The martial arts are deeply rooted in East Asian culture, embodying a _____ of strength and beauty through powerful techniques and graceful movements.
42. 教授仔細編輯了先前發表的論文以出版成書，確保在風格與格式上保持一致。
- The professor carefully _____ the previously published papers for book _____, making sure they were consistent in style and format.
43. 基於年齡、種族或宗教而拒絕公民使用公共設施，明顯侵犯了公民權，也凸顯了不同角度的偏見。
- Denying citizens access to public facilities based on age, race, or religion is an obvious violation of _____ and highlights prejudice from different perspectives.
44. 要真正欣賞詩歌，學生必須理解隱含在隱喻與符號中的深層意義，而非只關注字面用詞。
- To fully appreciate poetry, students must understand the _____ of metaphors and symbols rather than focusing only on literal words.
45. 台灣的許多大學研究計畫主要由科技部或教育部資助。
- Many university research projects in Taiwan are _____ by the Ministry of Science and Technology or the Ministry of Education.
46. 性別歧視絕不應被容忍，因此學校必須制定嚴格規範，以同等的方式保護男學生與女學生。
- No _____ should be tolerated, so schools must establish strict rules to protect both male and female students equally.
47. 對人生抱持悲觀態度的人往往消極看待事物，即使機會唾手可得，也總是預期失敗。
- Those with a _____ towards life tend to see things negatively, expecting failure even when opportunities are readily available.
48. 所有航空公司對超重行李都會收取額外費用，因此旅客應在辦理登機前先秤重，以避免支付額外費用。
- All airlines require an _____ for overweight baggage, so to avoid paying an extra fee, travelers should weigh their luggage before checking in.

新北市立新北高級工業職業學校 114 學年度第 1 學期 第一次段考 試題									班別		座號		電腦卡 作答
科 目	字彙 與閱讀	出題 教師	吳冠宇	審題 教師	溫雅君	適用 科別	應英	適用 年級	二	姓名			否

49. 理論上，一個人人和諧共處的烏托邦世界是完美的；然而在實務上，人與人之間的差異使得這樣的烏托邦不可能存在。

In _____, a utopian world where everyone lives in harmony is perfect; in _____, however, human differences make such a utopia impossible.

50. 台灣屬於副熱帶氣候，有四季分明；而泰國的熱帶氣候則全年炎熱潮濕。

Taiwan has a _____ climate with four distinct seasons, while Thailand's _____ climate features hot and humid weather throughout the year.\

答案卷

二、文意字彙 (每題2分，共40分) (注意題號順序、拼字、時態、單複數、大小寫等，全對才給分)

21.		26.		31.		36.	
22.		27.		32.		37.	
23.		28.		33.		38.	
24.		29.		34.		39.	
25.		30.		35.		40.	

三、填空式翻譯 (每格1分，共20分) (注意題號順序、拼字、時態、單複數、大小寫等，全對才給分)

41.			46.		
42.			47.		
43.			48.		
44.			49.		
45.			50.		